

Decyzja 2001/575/WE traci moc.

Decyzja 2002/674/WE traci moc.

8. 32002 D 0674: Decyzja Komisji 2002/674/WE z dnia 22 sierpnia 2002 r. uznająca Słowację za państwo wolne od *Erwinia amylovora* (Burr.) Winsl. i in. (Dz.U. L 228 z 24.8.2002, str. 33).

## 7. RYBOŁÓWSTWO

1. 31994 R 2211: Rozporządzenie Komisji (WE) nr 2211/94 z dnia 12 września 1994 r. ustanawiające szczegółowe zasady w celu wykonania rozporządzenia Rady (EWG) nr 3759/92 w zakresie notyfikowania cen importowanych produktów rybołówstwa (Dz.U. L 238 z 13.9.1994, str. 1) zmienione przez:

— 31998 R 2431: Rozporządzenie Komisji (WE) nr 2431/98 z dnia 11.11.1998 r. (Dz.U. L 302 z 12.11.1998, str. 13),

— 31999 R 2805: Rozporządzenie Komisji (WE) nr 2805/1999 z dnia 22.12.1999 r. (Dz.U. L 340 z 31.12.1999, str. 51).

(a) W załączniku I dodaje się następujące pozycje:

„REPUBLIKA CZESKA	Praha
ESTONIA	Meeruse Lehtma Pärnu Veere
CYPR	Λεμεσός
ŁOTWA	Mērsrags Lielupe Liepāja Pāvilosta Rīga Roja Salacgrīva Skulte Ventspils
LITWA	Klaipėda Marijampolė Vilnius Kaunas Šiauliai Mažeikiai
WĘGRY	Budapest
MALTA	Ajruport Internazzjonali ta' Malta, Luqa Port Hieles ta' Malta, Marsaxlokk
POLSKA	Darłowo Dziwnów Gdańsk Gdynia Hel Kołobrzeg Szczecin Świnoujście

	Ustka Władysławowo SLOVENIA Gruškovje Obrežje Jelšane Luka Koper Letališče Brnik Dobova Dragonja Metlika Zavrč SŁOWACJA Wszystkie urzędy celne uczestniczące w dopuszczaniu towarów do wolnego obrotu."
--	--

(b) W załączniku II tabela 1 dodaje się następujące pozycje pomiędzy pozycją dotyczącą Belgii a pozycją dotyczącą Niemiec:

„CY	Cypr
CZ	Republika Czeska”
oraz pomiędzy pozycją dotyczącą Danii a pozycją dotyczącą Hiszpanii:	
„EE	Estonia”
oraz pomiędzy pozycją dotyczącą Grecji a pozycją dotyczącą Irlandii:	
„HU	Węgry”
oraz pomiędzy pozycją dotyczącą Włoch a pozycją dotyczącą Luksemburga:	
„LT	Litwa
LV	Łotwa”
oraz pomiędzy pozycją dotyczącą Luksemburga a pozycją dotyczącą Niderlandów	
„MT	Malta”
oraz pomiędzy pozycją dotyczącą Niderlandów a pozycją dotyczącą Portugalii:	
„PL	Polska”
oraz pomiędzy pozycją dotyczącą Portugalii a pozycją dotyczącą Szwecji:	
„SI	Słowenia
SK	Słowacja”.

(c) W załączniku II tabela 2 dodaje się następujące pozycje:

Kod	Waluta
CZK	Korona czeska
EEK	Korona estońska
CYP	Funt cypryjski
LVL	Łat łotewski
LTL	Lit litewski
HUF	Forint węgierski
MTL	Lir maltański
PLN	Złoty polski
SIT	Tolar słoweński
SKK	Korona słowacka

2. 31996 R 2406: Rozporządzenie Rady (WE) nr 2406/96 z dnia 26 listopada 1996 r. ustanawiające wspólne normy handlowe w odniesieniu do niektórych produktów rybołówstwa (Dz.U. L 334 z 23.12.96, str. 1), zmienione przez:

— 31997 R 0323: Rozporządzenie Komisji (WE) nr 323/97 z dnia 21.2.1997 r. (Dz.U. L 52 z 22.2.1997, str. 8),

— 32000 R 2578: Rozporządzenie Rady (WE) nr 2578/2000 z dnia 17.11.2000 r. (Dz.U. L 298 z 25.11.2000, str. 1),

— 32001 R 2495: Rozporządzenie Komisji (WE) nr 2495/2001 z dnia 19.12.2001 r. (Dz.U. L 337 z 20.12.2001, str. 23).

W załączniku II, pozycje w tabeli przedstawiającej kategorie wielkości mające zastosowanie do śledzia (*Clupea harengus*) otrzymują brzmienie:

„Śledź oceaniczny ( <i>Clupea harengus</i> )	1	0,250 i więcej	4 lub mniej	1	ICES Vb (strefa WE)	20 cm
	2	0,125 do 0,250	5 do 8	2		20 cm
	3	0,085 do 0,125	9 do 11		(a)	18 cm
	4(a)	0,050 do 0,085	12 do 20	3	(b)	20 cm
Śledź bałtycki ( <i>Clupea harengus</i> ) złowiony i wyładowany na południe od 59° 30'	4(b)	0,036 do 0,085	12 do 27			
Śledź bałtycki ( <i>Clupea harengus</i> ) złowiony i wyładowany na północ od 59° 30'	4(c)	0,057 do 0,085	12 do 17			
	5	0,031 do 0,057	18 do 32			
	6	0,023 do 0,031	33 do 44			
Śledź bałtycki ( <i>Clupea harengus</i> ) złowiony i wyładowany na wodach będących pod władzą i jurysdykcją Estonii i Łotwy	7(a)	0,023 do 0,036	28 do 44			
	7(b)	0,014 do 0,023	45 do 70			
Śledź bałtycki ( <i>Clupea harengus</i> ) złowiony i wyładowany w Zatoce Ryskiej	8	0,010 do 0,014	71 do 100"			

3. 32000 R 0104: Rozporządzenie Rady (WE) nr 104/2000 z dnia 17 grudnia 1999 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków produktów rybołówstwa i akwakultury (Dz.U. L 17 z 21.1.2000, str. 22).

W załączniku IV dodaje się następujące pozycje do tabeli:

„19. Szprot (*Sprattus sprattus*) ex 0302 61 80

20. Koryfena (*Coryphaena hippurus*) ex 0302 69 99”

4. 32001 R 0080: Rozporządzenie Komisji (WE) nr 80/2001 z dnia 16 stycznia 2001 r. ustanawiające szczegółowe zasady w celu stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 104/2000 w zakresie notyfikacji dotyczących uznawania organizacji producentów, ustalania cen oraz interwencji w zakresie organizacji wspólnego rynku produktów rybołówstwa i akwakultury (Dz.U. L 13 z 17.1.2001, str. 3) zmienione przez:

— 32001 R 2494: Rozporządzenie Komisji (WE) nr 2494/2001 z dnia 19.12.2001 r. (Dz.U. L 337 z 20.12.2001, str. 22).

(a) W załączniku VIII tabela 1 dodaje się następujące pozycje:

Kody NUTS „ISO-A3”	Kraj	Nazwa NUTS
CZ	Česká republika	
CZ01		Praha
EE	Eesti	
EE001		Põhja-Eesti
EE002		Kesk-Eesti
EE003		Kirde-Eesti
EE004		Lääne-Eesti
EE005		Lõuna-Eesti
CY	Κύπρος	
LV	Latvija	
LV001		Rīga
LV002		Vidzeme
LV003		Kurzeme
LV004		Zemgale
LV005		Latgale
LT	Lietuva	
LT001		Alytaus (apskritis)
LT002		Kauno (apskritis)
LT003		Klaipėdos (apskritis)
LT004		Marijampolės (apskritis)
LT005		Panevėžio (apskritis)
LT006		Šiaulių (apskritis)
LT007		Tauragės (apskritis)
LT008		Telšių (apskritis)
LT009		Utenos (apskritis)
LT00A		Vilniaus (apskritis)
HU	Magyarország	
HU01		Közép-Magyarország
HU02		Közép-Dunántúl
HU03		Nyugat-Dunántúl
HU04		Dél-Dunántúl
HU05		Észak-Magyarország
HU06		Észak-Alföld
HU07		Dél-Alföld
MT	Malta	
PL	Polska	
PL01		Dolnośląskie
PL02		Kujawsko-Pomorskie
PL03		Lubelskie
PL04		Lubuskie
PL05		Łódzkie
PL06		Małopolskie

Kody NUTS „ISO-A3”	Kraj	Nazwa NUTS
PL07		Mazowieckie
PL08		Opolskie
PL09		Podkarpackie
PL0A		Podlaskie
PL0B		Pomorskie
PL0C		Śląskie
PL0D		Świętokrzyskie
PL0E		Warmińsko-Mazurskie
PL0F		Wielkopolskie
PL0G		Zachodniopomorskie
SI	Slovenija	
SK	Slovensko	Slovenská republika

(b) W załączniku VIII tabela 6 dodaje się następujące pozycje:

Kod	Waluta
CZK	Korona czeska
EEK	Korona estońska
CYP	Funt cypryjski
LVL	Łat łotewski
LTL	Lit litewski
HUF	Forint węgierski
MTL	Lir maltański
PLN	Złoty polski
SIT	Tolar słoweński
SKK	Korona słowacka

(c) W załączniku VIII tabela 7 dodaje się następujące pozycje:

Kod	Gatunek
„DOL	<i>Coryphaena hippurus</i> ”
„SPR	<i>Sprattus sprattus</i> ”

5. 32001 R 2065: Rozporządzenie Komisji (WE) nr 2065/2001 z dnia 22 października 2001 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady 104/2000/WE w zakresie informowania konsumentów o produktach rybołówstwa i akwakultury (Dz.U. L 278 z 23.10.2001, str. 6).

W artyku 4 ustęp 1 pomiędzy pozycją dotyczącą języka hiszpańskiego i pozycją dotyczącą języka duńskiego dodaje się następujące pozycje:

— W języku czeskim:

„... uloveno v moři ...” lub „... uloveno ve sladkých vodách ...”,  
lub „... nebo pochází z chovu ...”,

oraz pomiędzy pozycją dotyczącą języka niemieckiego i języka greckiego:

— W języku estońskim:

„... püütud merest ...” lub „... püütud sisevetest ...” lub „... kasvatatud ...”,

oraz pomiędzy pozycją dotyczącą języka włoskiego i języka niderlandzkiego:

— W języku łotewskim:

„... nozvejots jūrā ...” lub „... nozvejots saldūdeņos ...” lub „... izaudzēts ...”,

— W języku litewskim:

„... sužvejota ...” lub „... sužvejota gėluose vandenyse ...” lub „... užauginta ...”,

— W języku węgierskim:

„... tengeri halzsákmányból ...”, „... édesvízi halzsákmányból ...” lub „... akvakultúrából ...”,

— W języku maltańskim:

„... maqbud mill-bahar ...” lub „... maqbud mill-ilma helu ...” lub „... prodott ta' l-akwakultura ...”,

oraz pomiędzy pozycją dotyczącą języka niderlandzkiego i języka portugalskiego:

— W języku polskim:

„... poławiane w morzu ...” lub „... poławiane w wodach śródlądowych ...” lub „... produkty pochodzące z chowu lub hodowli ...”,

oraz pomiędzy pozycją dotyczącą języka portugalskiego i języka fińskiego:

— W języku słowackim:

„... produkt morského rybolovu ...” lub „... produkt zo sladkovodného rybárstva ...” lub „... produkt farmového chovu rýb ...”,

— W języku słoweńskim:

„... ujeto ...” lub „... ujeto v celinskih vodah ...” lub „... vzrejeno ...” lub „... gojeno ...”,

## 8. POLITYKA TRANSPORTOWA

### A. TRANSPORT LĄDOWY

31970 R 1108: Rozporządzenie Rady (EWG) nr 1108/70 z dnia 4 czerwca 1970 r. wprowadzające system księgowy dla wydatków na infrastrukturę w transporcie kolejowym, drogowym i w żegludzie śródlądowej (Dz.U. L 130 z 15.6.1970, str. 4.) zmienione przez:

— 11972 B: Akt dotyczący warunków przystąpienia oraz dostosowań w Traktatach – Przystąpienie Królestwa Danii, Irlandii oraz Zjednoczonego Królestwa (Dz.U. L 73 z 27.3.1972, str. 14),

— 11979 H: Akt dotyczący warunków przystąpienia oraz dostosowań w Traktatach – Przystąpienie Republiki Greckiej (Dz.U. L 291 z 19.11.1979, str. 17),

— 11979 R 1384: Rozporządzenie Rady (EWG) nr 1384/79 z dnia 25.6.1979 r. (Dz.U. L 167 z 5.7.1979, str. 1),

— 31981 R 3021: Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3021/81 z dnia 19.10.1981 r. (Dz.U. L 302 z 23.10.1981, str. 8),

— 11985 I: Akt dotyczący warunków przystąpienia oraz dostosowań w Traktatach – Przystąpienie Królestwa Hiszpanii oraz Republiki Portugalskiej (Dz.U. L 302 z 15.11.1985, str. 23),

— 31990 R 3572: Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3572/90 z dnia 4.12.1990 r. (Dz.U. L 353 z 17.12.1990, str. 12),

— 11994 N: Akt dotyczący warunków przystąpienia oraz dostosowań w Traktatach — Przystąpienie Republiki Austrii, Republiki Finlandii i Królestwa Szwecji (Dz.U. C 241 z 29.8.1994, str. 21).

W załączniku II wprowadza się następujące zmiany:

(a) w rubryce oznaczonej jako „A.1. KOLEJ — Główne sieci” dodaje się następujące pozycje:

„Republika Czeska

— Správa železniční dopravní cesty s.o.”

„Republika Estońska

— AS Eesti Raudtee;

— Edelaraudtee AS”

„Republika Łotewska

— Valsts akciju sabiedrība «Latvijas Dzelzceļš» (LDZ)”

„Republika Litewska

— Akcinė bendrovė «Lietuvos geležinkeliai”

„Republika Węgierska

— Magyar Államvasutak Rt. (MÁV)

— Győr-Sopron-Ebenfurti Vasút Rt. (GySEV)”

„Rzeczpospolita Polska

— PKP Polskie Linie Kolejowe S.A.”

„Republika Słowenii

— Slovenske železnice (SŽ)”

„Republika Słowacka

— Železnice Slovenskej republiky (ŽSR)”;